



取扱説明書





株式会社 デンソー

はじめに

このたびは、本製品をお買い上げいただき、まことにありがとうございます。
ご使用の前に、本書をよくお読みになり、正しく安全にお使いください。

安全にお使いいただくために

本書では、警告・注意を促す内容や禁止の行為に記号を用いています。その表示と意味は次のとおりです。内容をよく理解してから本文をお読みください。

 警告	誤った取扱いにより、死亡や重傷などの重大な事故に結び付く可能性が大きいもの。
 注意	誤った取扱いにより、傷害を負う可能性、または物的傷害の可能性のあるもの。状況によっては重大な結果に結び付く可能性があるもの。
 禁止	取扱いにおいて、禁止となる行為。
 強制	取扱いにおいて、遵守しなければならない行為。

製品取り扱い上の警告・注意

警告

- 走行中に作業をしないでください。
事故になる危険があります。
- 発熱、発火、破裂または感電の原因となりますので、以下のことを必ず守ってください。
 - 本製品を分解、改造しないでください。
 - 本製品の定格電圧を超える電源に接続しないでください。
 - プローブなどを、定格を超える電圧部分に接続しないでください。



注意

<作業環境>

- 水がかかるような場所で作業しないでください。
- 作業を実施する前に、車輪に輪止めをして動かないようにしてください。
事故を引き起こす恐れがあります。
- 車両の下などの目に見えにくい場所で作業する場合、必ずキースイッチを OFF にし、車両が絶対に動かないようにしてください。
事故を引き起こす恐れがあります。
- エンジンルーム周辺で作業する場合、エンジンなどの高温部に注意して作業してください。
高温部に触れるとやけどの原因となります。



注意

- エンジンの回転中は、本製品のケーブルなどをエンジンルームの上を通して作業しないでください。

ベルトやプーリーにより、ケーブル・衣類などが巻き込まれ、事故を引き起こす恐れがあります。

- 極端に埃っぽい環境で使用しないでください。

- 温度が低い場所では、LCD の反応が遅くなることがあります。(LCD 付きモデル)

この現象は LCD の特性によるもので、故障ではありません。

<使用前の確認>

- 本製品を使用する前に、異物の付着やコネクタピンの破損がないか点検してください。

- データリンクケーブルを本製品および車両側の診断コネクタへ接続する前に、各コネクタに異物の付着やコネクタピンの破損がないか確認してください。

- SD メモリーカードを使用する前に、SD メモリーカードスロットに異物が入り込んでいないか、または異物が SD メモリーカードの接触面（コンタクトエリア）に付着していないか点検してください。

<製品、機器の取り扱い>

- 本製品を落としたり強い衝撃を与えたりしないでください。

- データリンクケーブルを本製品および車両側の診断コネクタへ接続する場合、または取り外す場合は、コネクタの向きに注意し、まっすぐ静かに接続してください。

誤った向きで接続しようとしたり、傾いた状態で差し込んだ場合、または傾いた状態で引き抜いた場合、コネクタの端子が破損し、車両や本製品に異常を引き起こす原因となる恐れがあります。

- USB ケーブルを本製品およびパソコンへ接続する場合、または取り外す場合は、コネクタの向きに注意し、まっすぐ静かに接続してください。

誤った向きで接続しようとしたり、傾いた状態で差し込んだ場合、または傾いた状態で引き抜いた場合、コネクタの端子が破損し、パソコンや本製品に異常を引き起こす原因となる恐れがあります。

- データリンクケーブルや USB ケーブルのコネクタを引き抜く際は、コードの部分ではなく、必ずコネクタの部分を持って引き抜いてください。

コードの部分を持って引き抜いた場合、ケーブルが断線する恐れがあります。

- 本製品に接続したケーブルで本製品を持ち上げたり、引っ張ったりしないでください。移動や設置の際は本製品を持って移動してください。

- 本製品に接続しているコネクタに荷重をかけないでください。

荷重をかけた場合、コネクタの端子が破損し、車両やパソコン、本製品に異常を引き起こす原因となる恐れがあります。

- 本製品の SD メモリーカードスロットに SD メモリーカード以外のものを入れないでください。

- SD メモリーカードインジケータが点滅しているときに本製品の電源を OFF したり、SD メモリーカードを抜いたりしないでください。

SD メモリーカードの故障やデータ消失の原因となります。

- 本製品の電源が ON の状態で SD メモリーカードを抜き差ししないでください。



注意

<使用制限>

- 本製品専用のデータリンクケーブル以外は使用しないでください。
- 本製品を USB 電源（バスパワー）のみで起動する場合は、パソコンの設定を低消費電力やサスペンドモードにならないようにしてください。
- 本製品を接続する USB ポートには、電流容量 500mA の電流供給能力が必要です。
- 本製品とパソコンとの接続には、パソコンの USB ポートに直接接続するか、十分な電流を供給可能な USB ハブを介して接続してください。

USB ハブの種類によっては、電源供給が不足し、正常に動作しない場合があります。（キーボードに付属のハブなどは使用できません）

<製品の保管、メンテナンス>

- 長時間直射日光に当たる場所には置かないでください。
- 湿気が多い場所では、LCD のバックライトが劣化し、輝度が低下することがあります。（LCD 付きモデル）
湿気の少ない場所で使用、保管してください。
- 清掃する場合、シンナー等の溶剤や揮発油は使用しないでください。
変形・変色・割れ等を生じ、機能を損なう恐れがあります。薄めた中性洗剤を柔らかい布に含ませ、軽く拭きあげてください。

<製品の廃棄>

- 本製品やその付属品を廃棄する場合は、許可を受けた産業廃棄物処分業者に依頼してください。許可を受けていない者が処分した場合、法律により罰せられます。

Bluetooth についての警告・注意（Bluetooth 付きモデル）

警告

- 医療機器の近くで使わないでください。医療用電気機器に影響を与える恐れがありますので、医療機関の屋内では使用しないでください。
- 心臓ペースメーカーの装着部位から 22cm 以上離して使用してください。
電波によりペースメーカーの動作に影響を与える恐れがあります。
- 自動ドア、火災報知器などの自動制御機器の近くでは使用しないでください。
電波が影響を及ぼし、誤動作による事故の原因となる恐れがあります。
- 次の場所では事故を引き起こす恐れがありますので、本製品を使用しないでください。
電車内、航空機内、引火性ガスの発生する場所。



注意

- 通信距離は、本製品と Bluetooth 機器との間に障害物（人体、金属、壁など）がある場合や電波状態によって異なります。
[参照：P.vi Bluetooth の特性について（Bluetooth 付きモデル）](#)
- 本製品は、アンテナが内蔵されています。接続する Bluetooth 機器と本製品のアンテナとの間に障害物が入らないようにすることで、Bluetooth 通信の感度は向上します。接続する機器のアンテナ部と、本製品内蔵アンテナ部との間に障害物などがある場合、通信距離が短くなります。
- Bluetooth 通信は以下の状況において、通信感度に影響を及ぼすことがあります。
 - 本製品と Bluetooth 機器の間に人体や金属、壁などの障害物がある場合
 - 無線 LAN が構築されている場所や、電子レンジを使用中の周辺、その他電磁波が発生している場所など
- Bluetooth 搭載機器と無線 LAN（IEEE802.11b/g）は同一周波数帯（2.4GHz）を使用するため、無線 LAN を搭載した機器の近辺で使用すると、電波干渉が発生し、通信速度の低下、雑音や接続不能の原因になる場合があります。
通信状態が良くないときは、以下を行ってください。
 - 本製品と Bluetooth 機器をできるだけ近付ける。
 - 無線 LAN を搭載した機器を本製品からできるだけ離す。
 - それでも通信状態が向上しない場合は、周辺にある無線 LAN 搭載機器の電源を切る。
- Bluetooth 通信が途絶した場合に、車両の異常や事故につながる恐れがある作業は、USB ケーブルを使用してパソコンと接続してください。
- Bluetooth 通信時に情報の漏洩が発生しましても、弊社としては一切の責任を負いかねますので、あらかじめご了承ください。

Bluetooth 付きモデルを使用できる国・地域

日本、アメリカ合衆国、カナダ、オーストラリア、ニュージーランド、EU（欧州連合）、マレーシア、インドネシア

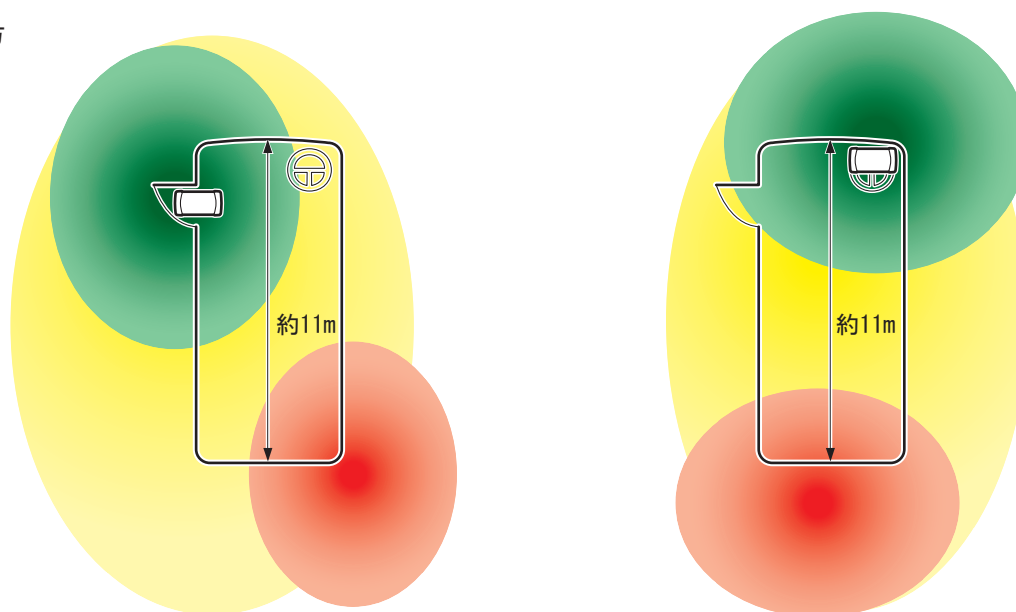
※上記以外の国・地域では、Bluetooth 付きモデルを使用することはできません。


Bluetooth の特性について（Bluetooth 付きモデル）

通信距離は、本製品と Bluetooth 機器との間に障害物（人体、金属、壁など）がある場合や電波状態によって異なります。




＜参考＞セレガにおけるパソコンとの Bluetooth 通信可能エリア

車両前方



: 本製品の位置

＜Hino Diagnostic eXplorer (HinoDX) での5信号サンプリング＞

-  通信可能エリア: 通信速度安定
-  通信可能エリア: 通信速度バラツキ
-  通信不可エリア

T01867J

⚠ 注意

- このエリアは、あくまでも参考であり、動作保証するものではありません。周辺環境によっては、通信できない場合があります。

商標等について

- Microsoft、Windows[®]、Internet Explorer および Windows 10、Windows 8.1、Windows 7 は、米国 Microsoft Corporation の米国およびその他の国における商標または登録商標です。
- Bluetooth[®] は、Bluetooth SIG, Inc. の米国およびその他の国における商標または登録商標です。
- SD メモリーカード[™] および SDHC メモリーカード[™] は、パナソニック株式会社、米国 SanDisk 社、株式会社東芝の登録商標です。
- その他、記載されている製品名および会社名は、各社の商標または登録商標です。
- TRON、iTRON および μ iTRON は特定の商品ないしは商品群を指す名称ではありません。
- TRON は “The Real-time Operating System Nucleus” の略称です。
- μ iTRON は “Micro Industrial TRON” の略称です。

目次

1 ご使用の前に

1-1 製品の構成	1
構成品	1
1-2 各部の名称	2
1-3 セットアップ	3
必要なパソコン動作環境	3
必要なセットアップ	4
パソコンへの DST-i セットアップソフトウェアのインストール（すべてのモデル）	5
DST-i 日野車用ソフトのインストール（すべてのモデル）	5
1-4 接続	6
車両との接続	6
パソコンとの接続	7
1-5 SD メモリーカード	8
SD メモリーカードの差し込み／取り出し	8

2 基本的な操作

2-1 起動	9
2-2 終了	11

3 インジケータ

3-1 インジケータ	12
------------------	----

4 製品仕様

4-1 本製品の仕様	13
------------------	----

5 保証

5-1 保証	14
--------------	----

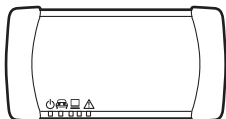
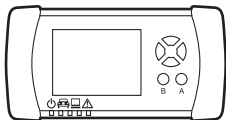
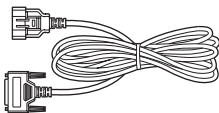
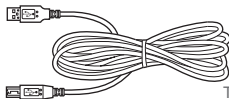

1 ご使用の前に

1-1 製品の構成

ご使用の前に、以下に示す構成部品がすべて揃っていることをご確認ください。

構成部品

セット品番： 95171-0102* (LCD なし、Bluetooth なし)
 95171-0103* (LCD 付き、Bluetooth なし)
 95171-0104* (LCD なし、Bluetooth 付き)
 95171-0105* (LCD 付き、Bluetooth 付き)

No.	品名	外観図	品番	個数
1	本体	 T01866Z LCD なし	-	1
		 T01856Z LCD 付き		
2	データリンクケーブル	 T01857Z	95171-1243*	1
3	USB ケーブル	 T01871Z	95171-1011*	1
4	USB スペーサ	 T02747Z	95171-1302*	1
5	取扱説明書 (本書)		-	1

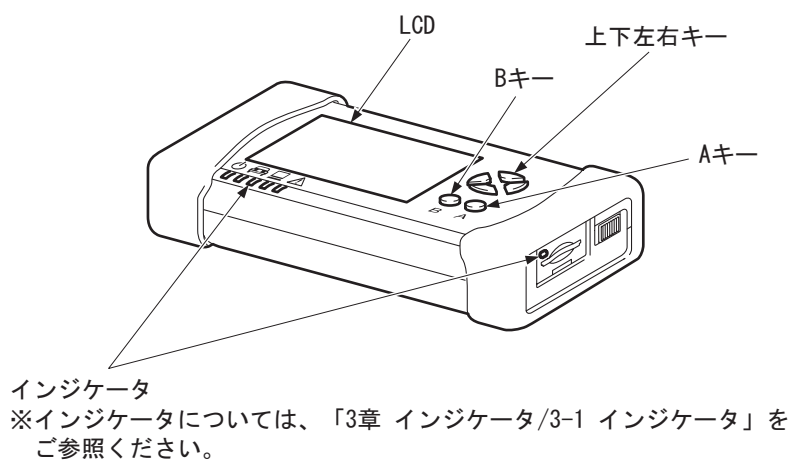
アドバイス

- 製品の品番末尾は*で記載しています。お問い合わせの際は、9桁目までの品番と製品名でご照会ください。

1-2 各部の名称

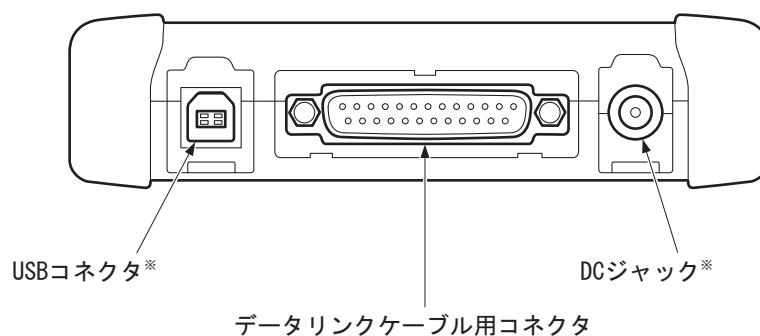
本製品の本体各部の名称は、以下のとおりです。

全体

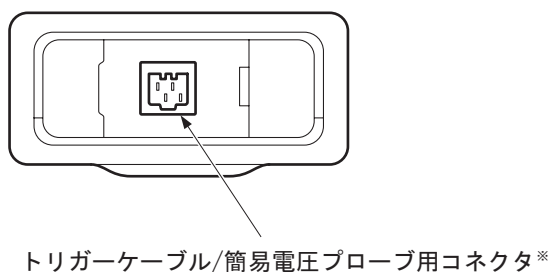


この全体図は、LCD付きモデルです。
LCDなしモデルの場合は、LCD、Aキー、Bキーおよび上下左右キーはありません。

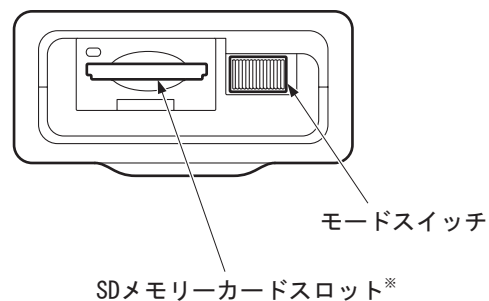
上面



左側面



右側面



※「USBコネクタ」、「DCジャック」、「SDメモリーカードスロット」および「トリガーケーブル/簡易電圧プローブ用コネクタ」には、ラバーキャップが付属しています。

1-3 セットアップ

本製品を使用するために必要なセットアップを行います。

必要なパソコン動作環境

本製品をご使用になるには、以下の動作環境を満たすパソコンが必要です。

- ・ OS :
 - Microsoft Windows 7 (SP1) (32bit、64bit) 日本語版
 - Microsoft Windows 8.1 (32bit、64bit) 日本語版
 - Microsoft Windows 10 (32bit、64bit) 日本語版
- ・ USB 2.0 インターフェース標準搭載
- ・ インターネットエクスプローラ 11.0 以上がインストールされていること
- ・ インターネットに接続できること (ADSL 以上推奨)

アドバイス

- 本製品をインターフェースとして使用する場合、パソコン側ソフトウェア (HinoDX) の動作環境も満足する必要があります。

最新情報は以下のウェブサイトで確認してください。

<http://www.ds3.denso.co.jp/dst-i/dst-i.html>

必要なセットアップ

本製品をご使用になるには、以下のセットアップが必要です。

- パソコンへの DST-i セットアップソフトウェアのインストール（すべてのモデル）

本製品とパソコンを USB ケーブルまたは Bluetooth 通信で接続するのに必要な専用 USB ドライバや設定ユーティリティ（DST-i コンフィグレーションツール）などをパソコンにインストールします。

参照：P.5 パソコンへの DST-i セットアップソフトウェアのインストール（すべてのモデル）（1章 ご使用の前に／セットアップ）

- DST-i 日野車用ソフトのインストール（すべてのモデル）

本製品に DST-i 日野車用ソフトのインストールを行います。

DST-i 日野車用ソフトを入手するには、別途「DST-i 日野車用ソフトライセンス証」が必要になります。

参照：P.5 DST-i 日野車用ソフトのインストール（すべてのモデル）（1章 ご使用の前に／セットアップ）

- パソコンへの Bluetooth ドライバのインストールとペアリング（Bluetooth 付きモデル）

Bluetooth 付きモデルの場合、本製品とパソコンを Bluetooth 通信で接続するには、パソコンへの Bluetooth ドライバのインストールが必要です。

また、パソコンと本製品のペアリングも行う必要があります。

注意

- パソコンへの DST-i セットアップソフトウェアのインストールが完了するまで、本製品とパソコンを USB ケーブルで接続しないでください。
- パソコンに DST-i セットアップソフトウェアをインストールする際には、Administrator（管理者）権限でログインし、起動中のアプリケーションはすべて終了してからインストールしてください。
- DST-i 日野車用ソフトをインストールする際は、USB ケーブルを使用して本製品とパソコンを接続した状態で作業を行ってください。
Bluetooth 通信でのインストールは行わないでください。
- Bluetooth を使用する場合、Microsoft® Windows® operating system 標準の Bluetooth ドライバを使用することを推奨します。
- 市販されているすべての Bluetooth モジュールおよび Bluetooth 付き情報端末（パソコン、携帯電話等）との接続を保証するものではありません。
- Bluetooth モジュールは、Bluetooth のロゴマーク表示がある Bluetooth 規格 2.0 に準拠した製品をお使いください。
- 本製品とペアリングできる Bluetooth モジュールおよび Bluetooth 付き情報端末は最大 8 台です。9 台目とペアリングをすると、1 台目とのペアリングが解除されます。

パソコンへのDST-iセットアップソフトウェアのインストール（すべてのモデル）

本製品とパソコンをUSB ケーブルまたは Bluetooth 通信で接続するには、パソコンへの DST-i セットアップソフトウェアのインストールが必要です。

1. 下記のダウンロードサイトにアクセスし、画面の指示に従ってインストールを行ってください。
<http://www.ds3.denso.co.jp/dst-i/hino/setup/>

DST-i 日野車用ソフトのインストール（すべてのモデル）

本製品に DST-i 日野車用ソフトのインストールを行います。

DST-i 日野車用ソフトを入手するには、別途「DST-i 日野車用ソフトライセンス証」が必要になります。

1. 「DST-i 日野車用ソフトライセンス証」（別売）に記載されているダウンロードサイトにアクセスします。
2. 「DST-i 日野車用ソフトライセンス証」に記載されているアクセスキーを入力してログインします。
3. DST-i 日野車用ソフトインストール要領書をダウンロードして、要領書に従ってインストールします。

注意

- DST-i 日野車用ソフトをインストールする際は、USB ケーブルを使用して本製品とパソコンを接続した状態で作業を行ってください。
Bluetooth 通信でのインストールは行わないでください。

1-4 接続

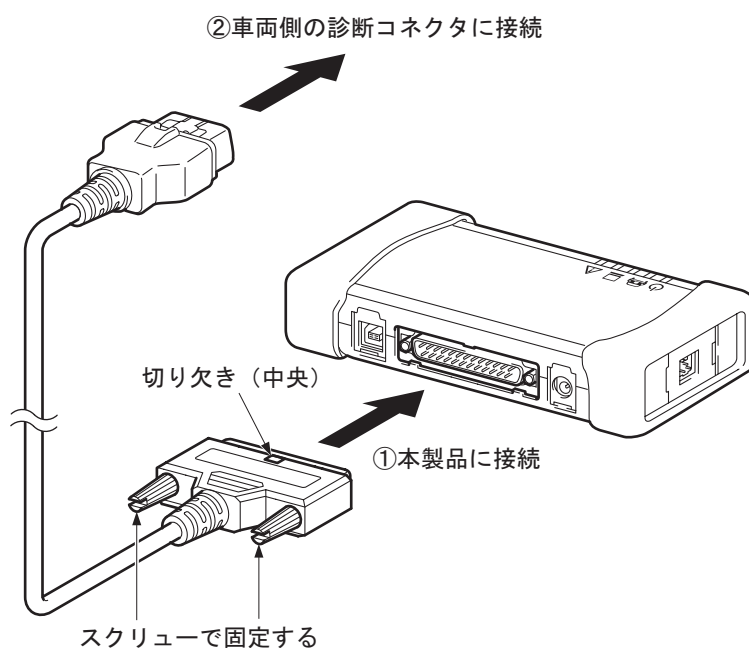
車両との接続

本製品と車両との接続には、データリンクケーブルを使用します。
車両側の診断コネクタの位置については、車両の修理書にて確認してください。

⚠ 注意

- 手順 1 と手順 2 の接続は順番通りに行ってください。

1. 先に本製品とデータリンクケーブルを接続します。
2. 次にデータリンクケーブルを車両側の診断コネクタに接続します。



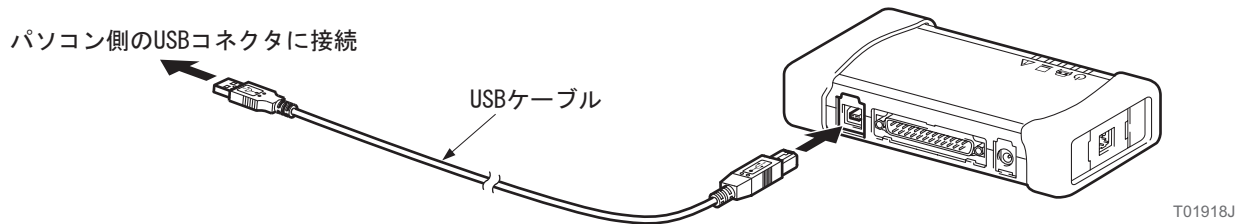
T02932J

アドバイス

- 本製品と車両との接続後にモードスイッチを ON にすることで、本製品の電源が ON になります。

パソコンとの接続

本製品とパソコンとの接続には、USB ケーブルを使用します。



アドバイス

- 本製品とパソコンとの接続後にモードスイッチを ON にすることで、本製品の電源が ON になります。
- パソコンと USB 通信が確立すると、本製品のパソコン通信（USB）インジケータが緑に点灯もしくは点滅します。
- Bluetooth 付きモデルで Bluetooth 通信によってパソコンと接続する場合は、USB ケーブルでの接続は必要ありません。
- Bluetooth 通信によってパソコンと接続する場合は、DST-i コンフィグレーションツールによって通信設定する必要があります。
- パソコンと Bluetooth 通信が確立すると、本製品のパソコン通信（Bluetooth）インジケータが青に点灯もしくは点滅します。
- Bluetooth 付きモデルをパソコンと USB ケーブルで接続すると、パソコンとの通信は USB 通信が優先されます。
- USB 通信を行っている状態から Bluetooth 通信へ変更する場合は、HinoDX を終了させた状態で USB ケーブルを取り外してください。

⚠ 注意

- ご使用のパソコンへ USB ケーブルを接続する前に、パソコンへ DST-i セットアップソフトウェアをインストールする必要があります。
参照：P.5 パソコンへの DST-i セットアップソフトウェアのインストール（すべてのモデル）（1章 ご使用の前に／セットアップ）
- パソコンから十分な電源供給ができない場合には、ご購入店もしくは最寄りの株式会社デンソーソリューションにご相談ください。

1-5 SD メモリーカード

SD メモリーカードの差し込み／取り出し

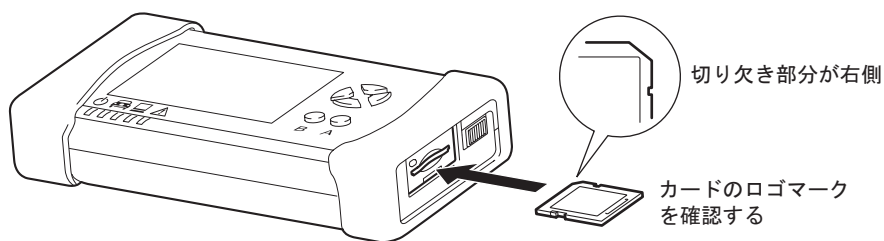
本製品は、SD メモリーカードスロットに SD メモリーカードを差し込んで使用することができます。SD メモリーカードは、ソフトウェアのインストールや、車両データの保存に使用することがあります。

⚠ 注意

- SD メモリーカードを使用する機能は、お使いのソフトウェアにより機能の有無が異なります。機能の有無および使用方法是、ソフトウェアの取扱説明書を参照してください。
- SD メモリーカードは、SD メモリーカードまたは SDHC メモリーカードをお使いください。
- 本製品は、SDXC メモリーカードには対応していません。
- SD メモリーカードは、SD のロゴマーク表示がある SD 規格に準拠した製品をお使いください。以下のメーカーの SD メモリーカードの使用を推奨します。
パナソニック、サンディスク、東芝
- すべての SD メモリーカードでの動作保証はいたしかねます。

■ SD メモリーカードを差し込む場合

1. 本製品のモードスイッチを OFF にします。
2. SD メモリーカードの切り欠き部分を右側にして「カチッ」と音がするまで静かに差し込みます。



使用可能なカード	
SD	SDHC

T02085J

アドバイス

- SD メモリーカード側面のノッチが「LOCK」の位置にある場合、ライトプロテクト（書き込み禁止）機能によりデータの保存や削除ができません。必ずライトプロテクト機能を解除してお使いください。

■ SD メモリーカードを取り出す場合

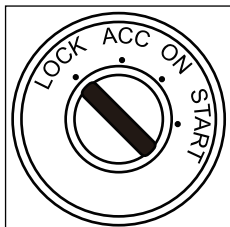
1. 本製品のモードスイッチを OFF にします。
2. SD メモリーカードを軽く押し込みます。
3. SD メモリーカードが少し押し出されますので、静かに引き出します。

2 基本的な操作

2-1 起動

アドバイス

- 車両のキースイッチが LOCK になっていることを確認してください。



T02762Z

⚠ 注意

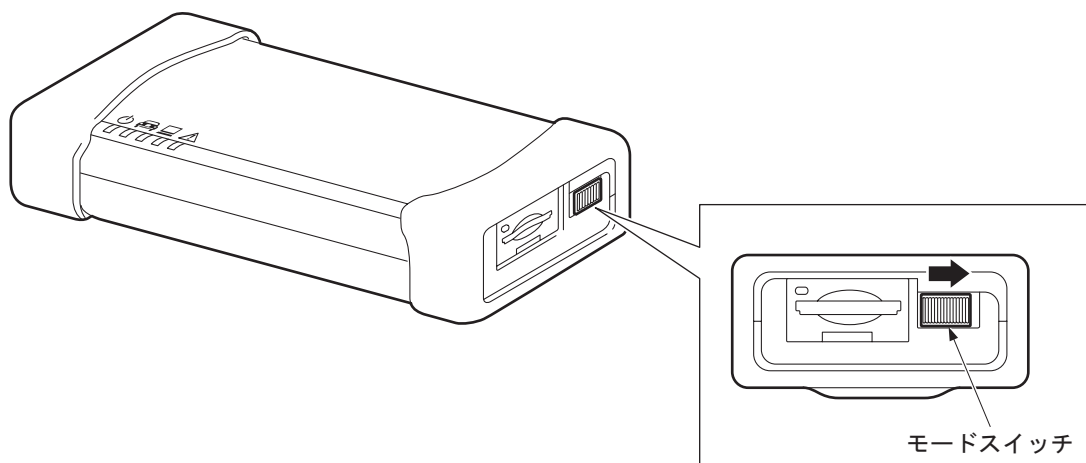
- 手順 1 と手順 2 の接続は順番通りに行ってください。

1. 本製品にデータリンクケーブルを接続します。
参照：P.6 車両との接続（1章 ご使用の前に／接続）
2. 車両側の診断コネクタにデータリンクケーブルを接続します。
参照：P.6 車両との接続（1章 ご使用の前に／接続）
3. 本製品とパソコンを USB ケーブルで接続します。
参照：P.7 パソコンとの接続（1章 ご使用の前に／接続）

アドバイス

- LCD 付きモデルでパソコンを使用しない場合は、USB ケーブルでの接続は必要ありません。
- Bluetooth 付きモデルで Bluetooth 通信によってパソコンと接続する場合は、USB ケーブルでの接続は必要ありません。

4. 本製品のモードスイッチを ON にします。

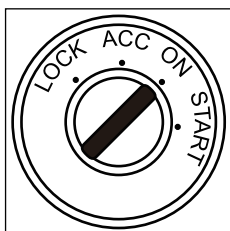


T01864J

アドバイス

- モードスイッチを ON にすると、本製品の電源インジケータが緑に点灯します。

5. 車両のキースイッチを ON にします。



T02763Z

アドバイス

- 車両のキースイッチが OFF または ACC の状態では、車両と通信することができません。本製品を使用する際は、キースイッチを ON またはエンジンを始動させてください。

2-2 終了

1. HinoDX または DST-i 日野車用ソフトで車両との通信を終了させます。

注意

- アクティブテスト中に本製品のモードスイッチを OFF にしたり、データリンクケーブルを取り外したりすると、アクチュエータが駆動状態のままになる場合があります。必ずアクティブテストを終了させてから、終了処理してください。

2. 本製品のモードスイッチを OFF にします。
3. 車両のキースイッチを OFF にします。
4. USB ケーブルを本製品とパソコンから取り外します。

注意

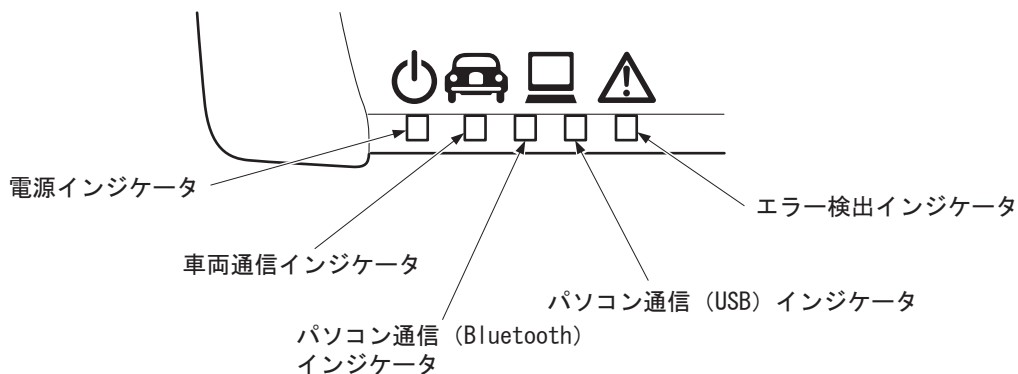
- データリンクケーブルを車両側の診断コネクタから取り外すときは、車両のキースイッチを OFF にしてから行ってください。
- 手順 5 と手順 6 の取り外しは順番通りに行ってください。

5. 車両側の診断コネクタからデータリンクケーブルを取り外します。
6. 本製品からデータリンクケーブルを取り外します。

3 インジケータ

3-1 インジケータ

本製品のインジケータが表示内容は以下のとおりです。



T01900J

- 電源インジケータ

電源の状態を表示します。
電源が ON の状態では緑に点灯します。

- 車両通信インジケータ

車両との通信状態を表示します。
通信中は緑に点滅します。

- パソコン通信 (Bluetooth) インジケータ

パソコンとの Bluetooth 通信状態を表示します。
通信中および待ち受け中は青に点滅します。

- パソコン通信 (USB) インジケータ

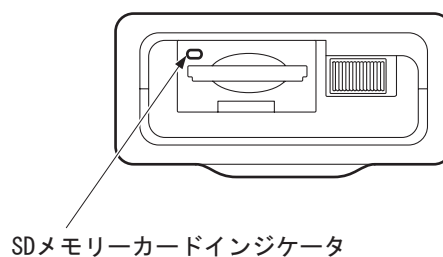
パソコンとの USB 通信状態を表示します。
通信中および待ち受け中は緑に点滅します。

- エラー検出インジケータ

エラー発生時は、赤に点灯または点滅します。

- SD メモリーカードインジケータ

SD メモリーカードのアクセス状態を表示します。
アクセス中は緑に点滅します。



T01917J

4 製品仕様

4-1 本製品の仕様

項目		仕様
OS		μ iTRON
CPU		32bit RISC マイコン
メモリ	内蔵 FLASH メモリ	16MB
	SDRAM	16MB
	EEPROM	32KB
LCD*1	サイズ	2.7 インチ TFT カラー液晶
	解像度	QVGA (320 × 240 ドット)
	表示色	最大 26 万色
入力装置 *1	操作キー	6 個
外部インターフェース *3	USB	USB2.0 × 1
	Bluetooth*2	Bluetooth 2.0
	SD メモリーカード	スロット × 1 (SD、SDHC メモリーカード 対応)
	DC ジャック	JEITA4 準拠タイプ
	車両通信	専用コネクタ (D-sub 25 ピン) × 1 ISO9141、CAN、J1850 (VPW)、J1850 (PWM)、 J1708、RS232C、シリアル (5V)
計測機能 *3	簡易電圧計測 *4	1ch (0 ～ 32V LSB=0.1V)
	トリガーケーブル *4	1ch
内蔵時計		RTC (バックアップ約 3 日)
本体電源電圧	車両電源	DC6.5 ～ 32V (データリンクケーブル)
	USB 電源 (バスパワー)	DC4.75 ～ 5.25V *5
消費電力		通常 1.5W (12VDC)、最大 2.5W (12VDC)
動作環境	使用温度 [保存温度]	0 ～ 50 °C [-10 ～ 60 °C]
	使用湿度	35 ～ 85% (結露なきこと)
本体寸法		135mm (W) × 70mm (H) × 35mm (D)
本体重量	LCD なし、Bluetooth なしモデル	約 198g
	LCD なし、Bluetooth 付きモデル	約 201g
	LCD 付き、Bluetooth なしモデル	約 225g
	LCD 付き、Bluetooth 付きモデル	約 228g

*1 LCD 付きモデルのみ

*2 Bluetooth 付きモデルのみ

*3 対応ソフトウェアを必要とする機能があります。

*4 簡易電圧プローブとトリガーケーブルの同時使用はできません。

*5 USB 電源 (バスパワー) からの電源供給で本製品の電源は ON ですが、車両と通信するには車両からの電源供給が必要です。

5 保証

5-1 保証

1. セットの保証期間は、お買い上げ後 2 年間です。(本体のみでアクセサリ類は対象外)
2. 保証期間内に正常な使用状態で故障した場合にのみ、無償修理いたします。
3. 保証期間内でも、次のような場合は有償修理となります。
 - ・ 火災、天災による故障または損傷の場合。
 - ・ お買い上げ後の輸送や移動時の落下等、お取り扱いが不適当だったために生じた故障または損傷の場合。
 - ・ 本書に記載の使用方法や注意事項に反するお取り扱いによって生じた故障または損傷の場合。
 - ・ 改造やご使用の責任に帰すると認められる故障または損傷の場合。
 - ・ 樹脂ケース等の外装部品の交換。
4. 本製品の故障または使用上生じた直接および間接の損害については、弊社はその責任を負いません。
5. 修理依頼については、ご購入店もしくは最寄りの株式会社デンソーソリューションにお問い合わせください。

データ保全について

修理を依頼される場合、本製品に記録されたデータが失われることがあります。データが失われた場合でも、弊社はそれに伴う損害やデータの保全などの責任を一切負いかねますのでご了承ください。

株式会社 デンソーソリューション

株式会社デンソーソリューション

〒150-0046 東京都渋谷区松濤2-15-13

03-6367-9666

北海道支社	〒003-0022	北海道札幌市白石区南郷通21南4-15	011-558-7800
東北支社	〒983-0036	宮城県仙台市宮城野区苦竹2-6-1	022-238-9911
青森支店	〒030-0862	青森県青森市古川2-20-6 AQUA古川2丁目ビル3階	017-772-2177
関東支社	〒338-0013	埼玉県さいたま市中央区鈴谷4-4-1	048-840-1177
栃木支店	〒321-0911	栃木県宇都宮市問屋町3172-52	028-657-7880
茨城支店	〒310-0842	茨城県水戸市けやき台3-48-1	029-304-1006
千葉支店	〒260-0031	千葉県千葉市中央区新千葉1-4-3 WESTRIO千葉フコク生命ビル6階	043-377-6170
横浜支店	〒224-0045	神奈川県横浜市都筑区東方町340-1	045-470-1177
新潟支店	〒950-0087	新潟県新潟市中央区東大通1-2-25 北越第一ビルディング7階	025-311-8181
中部支社	〒457-0828	愛知県名古屋市南区宝生町4-30	052-619-1777
北陸支店	〒930-0004	富山県富山市桜橋通り2-25 富山第一生命ビルディング7階	076-443-1311
静岡支店	〒420-0810	静岡県静岡市葵区上土1-1-84	054-267-0770
長野支店	〒381-0101	長野県長野市若穂綿内南條87-3	026-282-7300
関西支社	〒532-0003	大阪府大阪市淀川区宮原4-2-30	06-7166-4000
京都営業部	〒532-0003	大阪府大阪市淀川区宮原4-2-30	06-7166-4000
神戸営業部	〒532-0003	大阪府大阪市淀川区宮原4-2-30	06-7166-4000
中国支社	〒730-0025	広島県広島市中区東平塚町4-21 デンソー広島ビル3F	082-242-5202
岡山支店	〒700-0941	岡山県岡山市南区青江6-6-13	086-262-9911
四国支社	〒760-0065	香川県高松市朝日町3-6-3	087-821-9750
九州支社	〒812-0015	福岡県福岡市博多区山王2-6-35	092-412-1177

最新情報は以下のウェブサイトで確認してください。
<https://www.denso-solution.com/>

株式会社 デンソー

株式会社デンソー

〒448-8661 愛知県刈谷市昭和町1-1

0566-25-5511
(番号案内)

Regulatory Information to user

MODEL : DN-VIM-002

1. 日本電波法

<Bluetooth 付きモデル>

Bluetooth モジュールは、電波法の認証に適合しています。必ず以下のことをお守りください。
製品に貼り付けてあるシールをはがさないでください。
不用意に分解しないでください。分解、改造したものを使用することは法律で禁止されています。

2. EMC and Radio Regulation in U.S.A.

<Model with Bluetooth, Model without Bluetooth>

FCC WARNING

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

NOTICE: This device has been tested and found to comply with the limits for a Class A digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules.

These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference when the device is operated in a commercial environment.

This device generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instruction manual, may cause harmful interference to radio communications.

Operation of this device in a residential area is likely to cause harmful interference in which case the user will be required to correct the interference at his own expense.

NOTE

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) this device may not cause harmful interference, and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

<Model with Bluetooth>

CAUTION: Radio Frequency Radiation Exposure

This device complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment and meets the FCC radio frequency (RF) Exposure Guidelines in Supplement C to OET65. This device has very low levels of RF energy that it deemed to comply without maximum permissive exposure evaluation (MPE). But it is desirable that it should be installed and operated keeping the radiator at least 20 cm or more away from person's body (excluding extremities: hands, wrists, feet and ankles).

Co-location: This transmitter must not be co-located or operated in conjunction with any other antenna or transmitter.

3. EMC and Radio Regulation in CANADA

<Model with Bluetooth>

NOTE

Operation is subject to the following two conditions:

(1) this device may not cause interference; and

(2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

This device complies with IC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment and meets RSS-102 of the IC radio frequency (RF) Exposure rules.

This device has very low levels of RF energy that it deemed to comply without maximum permissive exposure evaluation (MPE). But it is desirable that it should be installed and operated keeping the radiator at least 20 cm or more away from person's body (excluding extremities: hands, wrists, feet and ankles).

Co-location: This transmitter must not be co-located or operated in conjunction with any other antenna or transmitter.

L'opération est soumise aux deux conditions suivantes:

(1) Ce périphérique ne peut être la cause d'interférence, et

(2) Ce périphérique se doit d'accepter toute(s) interférence(s), y compris celle(s) susceptible(s) de provoquer des opérations indésirables dans le cadre de son fonctionnement.

Cet équipement est en conformité avec les limites d'exposition aux rayonnements IC précédemment énoncées dans un environnement non contrôlé et répond aux règles d'exposition aux radiofréquences (RF) IC définies par RSS-102. Parce qu'il bénéficie de très faibles niveaux d'énergie RF, cet équipement a été jugé conforme sans qu'il soit nécessaire de procéder à une évaluation de l'exposition permissive maximale (MPE).

Toutefois, il est recommandé que cet équipement soit installé et opéré en prenant soin que le radiateur soit à une distance minimum de 20 cm de toute personne se trouvant dans sa périphérie (à l'exclusion des extrémités corporelles suivantes: mains et poignets et, pieds et chevilles).

Co-implantation: Cet émetteur ne doit pas être co-implanté ou exploité conjointement avec une autre antenne ou émetteur.

4. EMC and Radio Directive in EU, EFTA

<Model without Bluetooth>

2014/30/EU

Harmonized Standards applied : EN 55011 (This product falls under group 1 and class A)
: EN 61000-6-2



Manufacturer

Name : DENSO CORPORATION

Address : 1-1 Showa-cho, Kariya-shi, Aichi-ken, 448-8661 Japan

Authorised representatives

Name : DENSO EUROPE B.V.

Address : Hogeweyselaan 165, 1382 JL Weesp, the Netherlands
Sales & Service
+31-294-493-493
+31-294-417-122

Model Name : DN-VIM-002

Radio Frequency : 2402-2480 MHz

Radio Output Power : +4 dBm max.

Regulatory Information to user

MODEL : DN-VIM-003

1. 日本電波法

<Bluetooth 付きモデル>

Bluetooth モジュールは、電波法の認証に適合しています。必ず以下のことをお守りください。
製品に貼り付けてあるシールをはがさないでください。
不用意に分解しないでください。分解、改造したものを使用することは法律で禁止されています。

2. EMC and Radio Regulation in U.S.A.

<Model with Bluetooth, Model without Bluetooth>

FCC WARNING

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

NOTICE: This device has been tested and found to comply with the limits for a Class A digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules.

These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference when the device is operated in a commercial environment.

This device generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instruction manual, may cause harmful interference to radio communications.

Operation of this device in a residential area is likely to cause harmful interference in which case the user will be required to correct the interference at his own expense.

NOTE

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) this device may not cause harmful interference, and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

<Model with Bluetooth>

CAUTION: Radio Frequency Radiation Exposure

This device complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment and meets the FCC radio frequency (RF) Exposure Guidelines in Supplement C to OET65. This device has very low levels of RF energy that it deemed to comply without maximum permissive exposure evaluation (MPE). But it is desirable that it should be installed and operated keeping the radiator at least 20 cm or more away from person's body (excluding extremities: hands, wrists, feet and ankles).

Co-location: This transmitter must not be co-located or operated in conjunction with any other antenna or transmitter.

3. EMC in KOREA

<Model without LCD and Bluetooth>



상호명	: DENSO CORPORATION
기기 명칭(모델명)	: Diagnostic Tester (DN-VIM-003)
제조사/제조국가	: DENSO CORPORATION/일본
등록번호	: KCC-REM-DKR-DN-VIM-003
제조년월	: Refer to serial number on product.
For more information please contact DENSO INTERNATIONAL KOREA CORPORATION.	

이 기기는 업무용(A급) 전자파적합기기로서 판매자 또는 사용자는
이 점을 주의하시기 바라며, 가정외의 지역에서 사용하는 것을 목적으로 합니다.

4. EMC and Radio Regulation in CANADA

<Model with Bluetooth>

NOTE

Operation is subject to the following two conditions:

(1) this device may not cause interference; and

(2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

This device complies with IC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment and meets RSS-102 of the IC radio frequency (RF) Exposure rules.

This device has very low levels of RF energy that it deemed to comply without maximum permissive exposure evaluation (MPE). But it is desirable that it should be installed and operated keeping the radiator at least 20 cm or more away from person's body (excluding extremities: hands, wrists, feet and ankles).

Co-location: This transmitter must not be co-located or operated in conjunction with any other antenna or transmitter.

L'opération est soumise aux deux conditions suivantes:

(1) Ce périphérique ne peut être la cause d'interférence, et

(2) Ce périphérique se doit d'accepter toute(s) interférence(s), y compris celle(s) susceptible(s) de provoquer des opérations indésirables dans le cadre de son fonctionnement.

Cet équipement est en conformité avec les limites d'exposition aux rayonnements IC précédemment énoncées dans un environnement non contrôlé et répond aux règles d'exposition aux radiofréquences (RF) IC définies par RSS-102. Parce qu'il bénéficie de très faibles niveaux d'énergie RF, cet équipement a été jugé conforme sans qu'il soit nécessaire de procéder à une évaluation de l'exposition permissive maximale (MPE).

Toutefois, il est recommandé que cet équipement soit installé et opéré en prenant soin que le radiateur soit à une distance minimum de 20 cm de toute personne se trouvant dans sa périphérie (à l'exclusion des extrémités corporelles suivantes: mains et poignets et, pieds et chevilles).

Co-implantation: Cet émetteur ne doit pas être co-implanté ou exploité conjointement avec une autre antenne ou émetteur.

5. EMC and Radio Directive in EU, EFTA

<Model without Bluetooth>

2014/30/EU

Harmonized Standards applied : EN 55011 (This product falls under group 1 and class A)
: EN 61000-6-2

<Model with Bluetooth>

2014/53/EU

Harmonized Standards applied : EN 300 328 V2.1.1



Manufacturer

Name : DENSO CORPORATION

Address : 1-1 Showa-cho, Kariya-shi, Aichi-ken, 448-8661 Japan

Authorised representatives

Name : DENSO EUROPE B.V.

Address : Hogeweyselaan 165, 1382 JL Weesp, the Netherlands

Sales & Service

+31-294-493-493

+31-294-417-122

Model Name : DN-VIM-003

Radio Frequency : 2402-2480 MHz

Radio Output Power : 20 dBm max.

[EN] English	Hereby, DENSO CORPORATION declares that the radio equipment type DN-VIM-003 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: https://www.denso.com/nl/en/
[BG] Bulgarian	С настоящото DENSO CORPORATION декларира, че този тип радиосъоръжение DN-VIM-003 е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС. Цялостният текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес: https://www.denso.com/nl/en/
[CS] Czech	Tímto DENSO CORPORATION prohlašuje, že typ rádiového zařízení DN-VIM-003 je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: https://www.denso.com/nl/en/
[DA] Danish	Hermed erklærer DENSO CORPORATION, at radioudstyrtypen DN-VIM-003 er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: https://www.denso.com/nl/en/
[DE] German	Hiermit erklärt DENSO CORPORATION, dass der Funkanlagentyp DN-VIM-003 der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: https://www.denso.com/nl/en/
[ET] Estonian	Käesolevaga deklareerib DENSO CORPORATION, et käesolev raadioseadme tüüp DN-VIM-003 vastab direktiivi 2014/53/EL nõuetele. ELi vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on kättesaadav järgmisel internetiaadressil: https://www.denso.com/nl/en/
[EL] Greek	Με την παρούσα ο/η DENSO CORPORATION, δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός DN-VIM-003 πληροί την οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο: https://www.denso.com/nl/en/
[ES] Spanish	Por la presente, DENSO CORPORATION declara que el tipo de equipo radioeléctrico DN-VIM-003 es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: https://www.denso.com/nl/en/
[FR] French	Le soussigné, DENSO CORPORATION, déclare que l'équipement radioélectrique du type DN-VIM-003 est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: https://www.denso.com/nl/en/
[IT] Italian	Il fabbricante, DENSO CORPORATION, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio DN-VIM-003 è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: https://www.denso.com/nl/en/
[LV] Latvian	Ar šo DENSO CORPORATION deklarē, ka radioiekārta DN-VIM-003 atbilst Direktīvai 2014/53/ES. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta vietnē: https://www.denso.com/nl/en/
[LT] Lithuanian	Aš, DENSO CORPORATION, patvirtinu, kad radijo įrenginių tipas DN-VIM-003 atitinka Direktyvą 2014/53/ES. Visas ES atitikties deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu: https://www.denso.com/nl/en/
[HR] Croatian	DENSO CORPORATION ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa DN-VIM-003 u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: https://www.denso.com/nl/en/
[HU] Hungarian	DENSO CORPORATION igazolja, hogy a DN-VIM-003 típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: https://www.denso.com/nl/en/
[MT] Maltese	B 'dan, DENSO CORPORATION, niddikjara li dan it-tip ta' tagħmir tar-radju DN-VIM-003 huwa konformi mad-Direttiva 2014/53/UE. It-test kollu tad-dikjarazzjoni ta' konformità tal-UE huwa disponibbli f'dan l-indirizz tal-Internet li ġej: https://www.denso.com/nl/en/
[NL] Dutch	Hierbij verklaar ik, DENSO CORPORATION, dat het type radioapparaat DN-VIM-003 conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: https://www.denso.com/nl/en/
[PL] Polish	DENSO CORPORATION niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego DN-VIM-003 jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: https://www.denso.com/nl/en/
[PT] Portuguese	O(a) abaixo assinado(a) DENSO CORPORATION declara que o presente tipo de equipamento de rádio DN-VIM-003 está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: https://www.denso.com/nl/en/
[RO] Romanian	Prin prezenta, DENSO CORPORATION declară că tipul de echipamente radio DN-VIM-003 este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet: https://www.denso.com/nl/en/
[SK] Slovak	DENSO CORPORATION týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu DN-VIM-003 je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: https://www.denso.com/nl/en/
[SL] Slovenian	DENSO CORPORATION potrjuje, da je tip radijske opreme DN-VIM-003 skladen z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: https://www.denso.com/nl/en/
[FI] Finish	DENSO CORPORATION vakuuttaa, että radiolaitetyypin DN-VIM-003 on direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa: https://www.denso.com/nl/en/
[SV] Swedish	Härmed försäkrar DENSO CORPORATION att denna typ av radioutrustning DN-VIM-003 överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: https://www.denso.com/nl/en/

6. Radio Regulation in MALAYSIA

<Model with Bluetooth>

Model name : DN-VIM-003
Manufacturer : DENSO CORPORATION

7. Radio Regulation in INDONESIA

<Model with Bluetooth>

33991/SDPPI/2014
3886

8. Environmental Regulation in CHINA

Table of toxic or hazardous substances contained in this product for "Management Methods for Controlling Pollution by Electronic Information Products (China RoHS)".

产品中有毒有害物质或元素的名称及含量

部件名称	有毒有害物质或元素					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr ⁶⁺)	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
电子元器件	×	○	○	○	○	○
焊锡	○	○	○	○	○	○
电缆	○	○	○	○	○	○
○：表示该有毒有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 GB/T 26572 标准规定的限量要求以下。 ×：表示该有毒有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 GB/T 26572 标准规定的限量要求。						

环境保护使用期限要以满足以下的条件为前提。

保存温度	- 10℃～60℃
使用温度	0℃～50℃



取扱説明書

初版 2010 年 10 月
第 15 版 2019 年 2 月

初回セットアップ日	
購入店	
S/N	